

大漢公報

中華民國廿九年七月四號

(星期四)

新聞紙第二卷第四十三號

孔子二千四百九拾一年

夏曆歲次庚辰年五月廿九日

◎ 專 載 ◎

「七七」抗戰建國三週年紀念告僑胞書

加拿大 溫哥華 中華民國抗日救國總會宣傳部

「七七」蘆溝橋事變發生 而至於今 已經整個二年 吾人在此
「七七」抗戰建國三週年紀念大會當中 除對陣亡將士死難同胞靈位
致其隆重之敬禮 及電慰前方抗敵將士外：爰列舉紀念要義。以告我
全加熱心抗敵之僑胞。

暴敵處心吞滅中國。由來已久。「九一八」瀋陽之役。垂手而得。我東北四省。以爲大好之中國各地。亦可同樣的併入日本版圖。所以死心塌地積極策動對華侵略。演成「七七」蘆溝橋事變。庸詎知我國抗戰。經過整整三個月。不但日賊無法征服中國。而我國反愈戰愈強。持久戰。消耗戰。我均得達其目的。日賊速戰速決之希望。至此乃成絕望。我沿海各地。及各交通點。雖爲日賊盤據。但我之游擊隊。仍隨時深入抄擊。予日賊以致命傷。得何足喜？失奚必悲？

我國此次抗戰 是中華民族生死存亡關頭 我全體將士 全國同胞 亦均知今日關頭之危殆！故咸能奮勇一致 在蔣委員長領導之下 共同禦侮圖存，一方面抗戰 另一方面建國 在奮勇抗戰當中 仍不忘理頭刻苦建國工作 所以在此三年頭 我人抗戰 既達如我所期之戰術 建國亦有相當之成績 抗戰必勝 建國必成 至此益信！

現在日賊欲乘歐洲戰雲瀰漫之會 掙作孤注之一擲 放出種種空氣 封鎖香港 侵佔安南 遮斷中國從外國運入軍械之交通綫 偷日賊果真胆敢如此孤注一擲 亦惟有促其壽命趕快一步滅亡而已 現在日賊已到迴光返照時期 不久之將來 日賊已一蹶不起！

我海外華僑 我全熱心抗敵之華僑 自一七七 蘆溝橋事變以來 三年之間 所捐出之金錢 既有偌大之數目 所費之精力 用於募捐 宣傳等工作 亦收相當之效果 後方籌募 其功等於前方將士之殺賊 在此抗戰快速達到最後勝利之時 尤盼我全加僑胞加倍努力！擁護政府 貫徹抗戰主張！民族幸甚！國家幸甚！

本報抗戰電訊

▲七月二號晚九時半接駐香港訪員來電云

新開。新鶴。公路我軍極爲活動。敵增援二百。防守江門新會。敵艦常擾中山新會邊界水面。

廣州灣國際租借地。現嚴佈防事。傳敵向法界抗議。廣州灣外圍亦由我軍固守。準備敵軍進犯雷州半島。

香港日本領事宣布：敵軍封鎖香港。圖在禁止貨物運入中國內地。無用武之意志。香港外人。多附輪遷赴馬尼拉。上海。與星

架坡。三日敵軍封鎖九龍。內地交通斷絕。邊界居民。擁入香港。

敵軍二千撤回寶安深圳。強迫居民修葺公路。以便運輸。

● 河南省東部我軍乘勝收復開封附近之朱仙鎮。旋衝入馬牧集附近之亳縣。敵損失奇重。

湖北省西部宜昌敵軍兩次圖渡河。被我截殺。全隊覆沒。

上海土地局紀錄三百一十二箱。經各國領事會議表決。交由偽市府保管。但美國領事未參加會議。

宜昌賊軍圖渡揚子江南犯。被我截擊。死傷一千六百名。裝甲汽艇亦被擊沉數艘。

西江我軍擊毀倭機一架。墜落花縣炭步墟。
江西省北部偏關縣賊軍三千西犯。被我堵

香港政府飭令德、奧、國籍之猶太僑民。於七月七日以前疏散。否則緝捕。意國神甫

六十五名。亦定於七月廿六日撤離。或赴內地天主教堂。

英國計劃守衛香港。已派諾登少將為港軍

已他遷。有三千赴廣州。但倭寇未見疏散。司令港內英籍婦孺。已疏散。華僑八萬。香港華人。眼界會議。決定於必要時。散。已他遷。有三千赴廣州。但倭寇未見疏散。司令港內英籍婦孺。已疏散。華僑八萬。

● 湘北我軍遮斷鐵路。羊樓司至臨湘交通斷絕。羊樓司四面高原。現由我軍佔據。我

重要電報

△英法海軍交戰

英京四號電 法國有力之地中海西部艦隊 因不接納英國政府之條件。使其不致淪落德軍手上。是日在非洲法屬亞爾日利亞之柯蘭附近海面。與德軍發生衝突。英軍擊沉德軍潛艇一艘。並俘獲德軍水手十餘名。英軍亦損失水手數名。及輕巡洋艦一艘。此役之結果。使德軍在該處之艦隊。暫時停止活動。英軍則加強其在該處之艦隊。並派兵前往該處。以資防禦。

據聞 該法國艦隊之隊長 爲柯斯提華海軍大將 麾下共有戰艦廿餘艘 是次與英軍開戰 或奉法政府命令率艦開回法國 而被英軍阻止 面力欲令隊形重 突赫英海軍艦隊 剛力迄今佔在安卑中 專英海軍之令裝兩艘去監一百五十餘艘云

英京四日電 英相邱卓爾 是日在國會宣布地中海英法海軍交戰事件 謂法國比丹政府奉歇諱之命 飭令法國海軍到處抗拒英軍 到處搜查英商船 英海軍爲是方去監禁萊德軍手上 曾向亞爾日利亞之法國軍艦云 俾英海軍遂名義打獵法艦一百五十餘艘云

艦隊提出下列要求 任該艦隊遵從其一 ①與英海軍合作殺敵 ②減少海員 駛赴英國海港 英方担保將海員送回法國 ③將戰艦交與美

本報營業部啟事

○本報兼接辦理各種印件，如傳單、貨單、名片、入魚紙行、信封、信箋、零簿、徵信錄、掛冊、及書籍等，名目太繁，恕未枚舉，均工作精美，印刷玲瓏，又接造宰巴圖章，計價特別相宜，仰祈留心賜顧是荷。

本報理部啟

本報自日本埠派到每月收銀七毫五仙，若派不到者，郵票寄上，每個月收銀五仙。英國及美國每年收銀九圓七毫五仙，半年五圓三個月二圓七毫五仙。中國及外日皆按日收銀，包格式大，閱外報費均要，先惠函定閱，恕不奉呈。

廣 珍 金 店
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 8069

中西十足金：新穎首飾
 男女裝
 價由二
 十四元
 七五起
 華路布
 最近又辦到大帮壹九三九年各著名公司新款手鏢袋鏢如：布路華、帝利陣、瑞士：等公司出品價錢相宜瑞士公司手鏢十五粒石男裝由七元九毛五起女裝由八元九毛五起

醫學博士 李士德



法能按症針藥無不立效
 專治：傷風咳嗽、氣喘痰多、肺癆吐血、咯血、衄血、便血、尿血、婦女經閉、痛經、崩漏、帶下、赤白帶下、產後諸疾、小兒驚風、疳積、蟲積、一切雜症。凡有疑難雜症，請到診所一試，定能藥到病除。

美倫茶館
緬街三五五號

美綸靴店
賣平貨廣告
啓者本店自開張以
來荷蒙僑胞惠顧殊
深感謝茲因喬遷在
即各式時欸靴鞋一
律減半以副諸君雅
愛而圖久交限期至
喬遷之日止幸勿失
此良機此佈

化清氣止咳無雙
凡患肺癆咳嗽吐血
痰喘等症服此藥
立見奇效每瓶銀
一元二角五分

本號兼做蘇杭布衣專辦各國名廠布料精工製造中西時款
服裝麻布襪布衫褲羊毛線仔襪等俱全平賣司理李華福謹啟

Vancouver, B.C. Phone Trinity 3523L.
Lee Hock Chow 11 Pender St. W.

花旗參 金耳環 茵陳跌打 正牌胆
雲高華安和堂藥材發行

兩廣中醫學堂 畢業生 李鶴儔內外方脈

▲請惠夏季報費與告白費

本報向承各界 僑胞開照：無任感激：竊思筆墨生涯，
費用至為浩繁，賴以維持者，端在報費與告白費耳。茲因
援例列單往收夏季報費與告白費：切望單到時：愛顧者
報諸君：不吝消埃：慨予依數擲下：以資週轉：則幸
勝感荷之至：

本報司理部謹啟

實路銀行 今朝香港 匯價
每百二十六元七五

國幣

NADANA
Canada

(三)為社會服務
本行支部遍及

實路銀行

藍煙通船公司

The Blue Funnel Line

Agents

Dodwell & Company, Ltd.

VANCOUVER, B. C.

本公司輪船照常由雲埠開往遠東因奉加政府禁令不准將船期刊登告白凡我僑胞欲知船期者在本埠壹間便知外埠必要函詢現域埠華人代理經已結束只雲埠馬福崇代理而已如有函詢船期者即日回覆以便早日預備此佈

雲埠馬福崇謹啟

▲二樓位：八十五元
▲大艙位：六十五元

不受歐戰

影响

船脚

福食

仍如平時

崇 福 馬

FRANK MAH

254½ E. Pender St.

Seymour 2942

Vancouver, B. C.

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, C.

助顧客之能力特
大：君如對於滙
兌以及各種銀業
問題：如有懷疑
者：可逕與本行
執事磋商：本行
當樂為援助

雲華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午后五時
開至晨早三時

「電話」 矢磨 四八五〇

nistic Library
 Pender St. E.
 conner, B. C.
 O. Box 11
 ity. 0651R.
 龍貞信
 (五十一期)

生隆棧藥材

二六號三樓
 片打街東會
 在雲高舊席
 舉動美態
 梁美微脫
 車隔六國飯店
 文姬。第一
 九回。孤寒
 流幣抱病
 懷幣懷(全
 別友之妻
 民國

[illegible]

興牋，丹砂牋，共十
間印銀色。高七寸半
有皮文。有畫圖，次

代售
此三種外用
壯腎白療避
毒藥。乃根
治男子性
之聖劑。凡
體虛早洩
貴陽萎。夫
每式每
壹盒圓
大瓶二圓
小瓶一圓

辦到新瓜菜種子上市

唐山新
芥菜白萊米
苜蓿白米
生熟香芹米
松蒿莧菜米
菠薐菜米
苦瓜節瓜仁

驪菜芥蘭米
芫茜青葱米
莖菜盤菜米
茄瓜節瓜仁

旅雲埠 新會竹灣村人弟馮賢配敬頌

又送中華
愛人花箋
照雙料
登包
何種加贈
小樽愛
妻之趣。一
經採用。有
如龍虎之
猛。百戰不
厭。個中樂
趣。皆因藥
力神妙。三
分鍾實現。

絲瓜冬瓜仁 葫蘆黃瓜仁 荷蘭角豇仁 豬腸丕豇仁
 代售美國 立止扯氣器具 每副拾五元如再買
 專科醫生 藥水每樽五元五毫
 ▲趙邦立統理內外全科花柳雜症
 Sang Lung Jan 35 Pender St. E.
 Vancouver B. C. Can. Phone Sey. 6923R

司公集百埠各外中

JOORE
STINGS STREET,
C., CANADA.

合生隆記
G KEE & CO.
VANCOUVER, B.C.

新到大幫，
正花生油
十淨絲苗
新花萱粘

TEEN
256 EAST HASTINGS
VANCOUVER, B.C.

國貨商
HOP SANG LUN
9 PENDER ST. E., V
各樣
齊備
合時水貨
新鮮鹹魚
雜貨藥材

經 著 名
機 嘜
揀 手 壹 粘
無 穀 無 砂
禾 嘜
淨 絲 苗

店

喊線詩麼「六二五六」

▲旅館出賣

本旅館內有睡房九十間裝修趨時傢私齊備地位適宜取價
六千元先交現款一半餘充銀期如意者請到大漢公報堂閱
便知

軟滑
甘香
大宗抵步
并新辦到
各種菜米

▲西餐館出賣
生意興旺，地位得當，
僑胞如意，請來面講。
在卡路街三三九號門牌

批發相宜

本報有字花紙袋發售每千價銀九二

最新出版 新中國分省圖

附各省地理物產交通說明誌

每本原價三元五 特售二元五

蔣委員 將介石偉大 洋庄壹元 平庄六毛五

長傳記

加拿大

茂利有限公司

MORLEY CO. LTD.,
VICTORIA. B. C.

域多利

大宗頂靚

新米登市

▲各種

菜米 爪仁

油糖 茶豆

什貨 藥材

行情單印

便

函索即寄

320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U. S. A.

治下 尿便 皮越 酒脚 勿

疳藥膏 治生殖器起粒或潰爛 流水痛癢每盒壹圓半	濕靈丸 卽止風濕骨痛花柳風 濕痛無定處每盒三圓	小腸氣靈 每盒三圓	小腸氣或痛或不痛或舉丸腫實或 附近企企卽脹臥卽消等症屢驗	瘰癧藥膏 止腎囊毛脚肛門等處 瘰癧每盒壹元半	糖尿靈 每盒三圓	症狀頭痛不眠食不知飽飲不止渴 過多而含糖色如清水或如膏油或 手脚困倦久則危殆此丸治之奇驗
消粒止癢水 加料壹圓半	疥癩紅點 乾濕頑癬	鱗屑癬紅 水泡濕疹	米粉刺 手拍濕癢	趾癬癢 皮膚白病	遍何處 卽用卽好	萬試萬靈

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

花 新 方 孔 款 方 應 華 時堂

龍島之美人王每冊三毛
新到「天下畫報」每册沽壹毛
牙畫報第12期每冊四毛
古中國畫報」第六期每本四毛
子聖像實售五毛
紅綾帶全套二册沽四毛五
公畫報第152期每冊四毛
應用無線電學第一期每二毛五
書報第78期每冊四毛

13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

掃熊南攻山實具被崩地神

YUEN FAT WAH JUNG CO. LIMITED

新到大幫

飛 機 嘜



僑胞呀，食飯最怕有
砂亦怕有穀小號特選之
飛機嘜全無砂無穀包
貴客滿意如蒙一試方
知言之不謬也

嘉 禾 淨

增城絲苗米

軟滑甘香

桂林大馬蹄
沙坪大粉葛
兔首黃花同
兔首水大烏

大肉生南薑
檳榔大芋仔
兔首白花片
美味芒魚片

●電話 寸汝地 五五八三

新到大幫

祖國新聞

兩週內晉敵死傷萬餘

與集訊 晉南及晉東南之敵軍 此次傾巢配合南犯 其總數達三萬餘 被我截成多段 初未合圍 自四月十五日起 我軍始猛烈圍戰 各線晝夜鏖戰 斃傷敵軍萬餘 敵軍刻已潰不成軍 紛紛突圍狼狽亂竄 我軍於克復陽城陵川後 繼續擴大戰果 跟踪掃蕩 殘賊在短期內當可盡數殲滅 晉南殘賊 仍在茅津東北淹底一帶被我圍殲中

又訊 晉東南日賊 連日經我有力部隊分頭掃蕩 獲得較大戰果 ①竄高平附近之日賊約七千餘 經我包圍痛擊 迂迴殲滅過半 殘餘敵軍 狼狽北竄 ②陵川東北之日賊六百餘 二十二日南犯 經我某等部隊全力掃蕩 將敵軍全部殲滅 無一生還 ③二十二日 沁水西燭谷附近之敵軍二千餘 陷我重圍 旋被我左右夾擊 激戰竟日 傷斃敵軍七百餘 屍骸盈野 血

之敵軍 已被我軍澈底消滅 日下已無殘敵踪影 ③襄花路我軍繼續克復隨州 晨間最大據點 唐縣鎮（襄陽東南）繼續向唐王店吳山店（均襄陽東）方面擴大戰果 ④京鍾路我追至京山 痛殲逃退敵軍 刻復轉鋒西向會增鍾祥 又鍾祥北側我軍連續橫掃 連續捕獲敵軍大批輜重 堆積如山 ⑤我軍圍困陽東北之殘敵 克湖陽鎮某埠口（均襄陽北）各重要據點 同時 在襄陽西北亦連克荊峇鎮程家河（在襄陽西南）我軍日昨復於谷山黃龍壩某家灣一帶 截擊突竄圖逃之敵軍一千八百餘 刻我軍正從各方面縮小包圍圈 此無路可逃之數萬殘敵 決壹舉聚殲之 沙市訊 向鄂中追擊之我軍 連日大獲赫赫之戰果 殘敵壹部逃入天門 當經我軍猛烈圍攻 敵據城死守 不敢迎戰 經我砲兵猛烈轟擊 斃敵甚多 刻仍猛攻中 我另一部風馳南下 沿途掃蕩殘敵無數

我克復長台關

襄花路我軍克復唐縣鎮
樊城訊 我軍在豫鄂邊境實行壯烈果敢之
追擊以來 已達成最偉大之殲敵目的 在
廣大之地區內 我大軍處處展出追擊之方
式 超越敵前 兜擊殘敵 使十餘萬落網
之魚 全無逃脫之路 殘餘之敵軍 遂被
我驅入崑陽附近地區 正復從容予以聚殲
茲誌其經過於次 ○平漢路我軍 連捷
之餘 電掣南下 五月十四日午復克平漢
道 我正猛力追殲中

味精

調味無以上之

[illegible]

樓 酒 僑 華 新

W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Newport, R. I.

Vancouver, B.C.

日夜茶市 中西菜式
經濟晚餐 大小讌會
侍女嬌嬌 厚禮招待
惠然肯來 無任歡迎

電話 千汝地〇三三九

司理 李日如 張春榮

重慶餐館

Chungking Chop Suey Hous
91 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本館新開張 輝煌裝飾良
傢私華麗設 潔淨雅非常
廚師用上等 烹出味清香
山珍和海錯 適口也充腸
士農工商界 迎君共稱觴
欲知言不謬 快快請來嘗
本館定于六月十五日即星期六正午
開市 諸君惠顧仰祈留意
電話 并連 壹七三四
Marine 1734

房樂氏樂極
GECK LOCK SIE

826 Main St. Vancouver, B.C.

即藥五元送外單水壹寸

大洋丸每寸五元

功効列下

治脚冷脚痠 治眼花耳鳴 能開胃消食
治陽事不舉 治交感無力 治夜夢遺精
治精虛囊墮 治見花即洩 治尿後反滴
治腎虛腰痛 治子息虛花 治老人無力交
合轉老還童 以上之症自然藥到成功

花柳搜毒每樽二元 美容露每樽五毫
白濁丸每樽壹元 久戰水每樽二毫五
飛燕散每樽二毫五 齊人藥水每樽五毫
壯陽丸每樽五毫 處女丹每樽二元
精補精華水二元 探花無憂丸每寸壹元

買大洋丸一寸贈送壯陽丸壹寸
藥水 每寸五毛 意注 觀美女相壹只
丹丸 每寸五元 每尊大洋丸壹百粒
壹粒 四十日服完壹尊 如服大洋丸一尊之後
補身補血 生精壯陽妙藥也 請購壹尊試之
熟後再購也 欲求速用 每服六粒 服完遲点鐘

補血 行氣
大力丸

大力丸試服壹元
包服之補身壯陽
最合老弱無力者
服之包有力勇敢
同前也

驗眼 兼較眼鏡 專家

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Sey. 3621

賓斯溫尼亞旅館廣告

喉俱備。且租值相宜。華友居停。極表歡迎。

廣裕隆雜貨藥材發行

KWONG YEE LUNG CO. LTD.
135 Pender St. E. Phone Sey. 9026
Vancouver, B. C.

大宗

什淨絲苗
頭號絲苗
二號絲苗
新壹占米
什貨藥材
水貨鹹魚
價格特平

僑胞光顧
無任歡迎

Armstrong & Co.
304 Dunlevy Ave.

Funeral Home
Chapel of Flowers
High 0141

暗市黨長壽店(又名花亭)
包辦殯喪 由二十元起 地價另計
祭堂新敞 佈置莊嚴

西醫
龔邦耀

本醫生現購有最新式電療機器能治風濕手脚疼
痛腰痛骨痛肺炎咳嗽肺
炎等症

又擅醫脚筋脹曲症爛脚
等症不用刀割限期全愈

僑胞光顧無任歡迎

193 E. Hastings St.
Vancouver, B. C.

電話 醫館宅 Sey. 6028
High. 2614R

大東罐頭食品

士女：幸留意焉：

△罐頭名目列下

鳳吞燕窩	五香燒鴨	清燉陳皮鴨
北菰嫩鷄	冬菇燒鴨	清燉苡米鴨
花旗參鷄	花旗參鴨	上湯鷄絲麵
毛菇鷄湯	豉汁鬱鴨	蠔油燒青魚
紅捫鷄雞	金笋扒鴨	加李牛肉飯
北菇嫩鴨	冬瓜炆鴨	蠔油鹵豬肚
淮杞燉鷄	加李鷄飯	蠔豉捫燒腩
冬菰捫鷄	海參燉鷄	上湯鴨腿麵
燕窩鷄湯	水豆腐	藥材燉牛腦
豆腐圓	鮑魚豬肚湯	

價目行情印備 函索即寄

招請各埠代理 批發相宜

(雲高華) 金利源 廣裕隆 廣萬生 合生
(代理處) 中原興 國信輔 行元發

Great Eastern Food Products Ltd.
104 E. Pender St. Vancouver, B.C.
雲哥華大東罐頭食品有限公司啓

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

寫
牛

駭人談

近來發見之星系。已有四百組。每壹星系皆比太陽系爲大。其平均之直徑爲五千七百個光年。每壹光年約長六十萬萬里。其光之強度。平均比太陽強壹萬萬倍。須壹百萬年才能射到地球。

太陽中有壹種斑點。其對於人類之影響。當刺激神經。而使之特別活動。活動之極點。遂發生戰爭。有人說因爲太陽中斑點增加的緣故人類即起戰爭。

雷雨之際。電光一閃。卽失去電力三萬啟羅瓦特。依美國市價計。只高空中。

天天在繼續不斷的失去電力四十萬萬匹馬力之多。較之全世界現所發之電力。幾近一千倍之多。

假使太陽一旦爆發。全體化爲灰燼。則一百一十八小時。太陽燭所發生之瓦斯體。可達到地球裂所發生之瓦斯體。人類亦必全消滅。據飛行最近之考查。最厚之雲。

人類最高限度。僅能昇至空四萬五千尺高左右。美格來雷大雷雨之際。曾乘氣球昇至四萬二千七百七十五尺高空中。

地球之中心。爲固體與鐵珠。或爲鐵與鎳之合金。約有四千英里之厚。其表面之外殼。則不滿三十六英里厚。每分鐘內。全地面所受之日熱。與燃燒一萬噸之煤所發生之實力相等。

年羹堯參劾太爺鵠

45.
45.

信意散步。步進廚房。欲與意中人相會堂面。誰知意中人會不到。却反見了兩件奇事。一件係生蒸山瑞。將隻山瑞并不割肚。成隻夾生放在蒸籠裡蒸。上面之蓋。開有幾個寸把濶之小孔。山瑞被蒸。繁熱焦爛。頻頻伸出小孔抖氣。廚子等也擎開口之時。就將預備定之食之。當時隻馬歸未死得醒。仍然噲那。每找一羹。必郁一吓。難爲佢食得滋滋有味。重話鬼咁補身云。後來年羹堯失敗。莫娘得與慎餘完聚。將各種食譜。傳授家人。參炙童鶴。亦其一也。不過慎餘後人之賣於廣州者將人參改爲茶葉而已。

(續完)

(續完)

詩界

將幾隻鵝放在鑊上。然後燒紅隻鑊。等的鵝起勢。跳升。跳得幾個字鐘。一對的鵝掌。已經變晒黃。種腳大沙蹄一般矣。慎餘恍然大悟話。唔怪之每次宴會。菜式特別肥美。原來係咁攪法。及至開席之時。更有兩樣菜式。係一向未會食過。一樣係最尋常。最不能登大雅之堂的。琢猪肉餅。一種係最新奇。有生以來未曾經過的生馬驢。據云。此兩味係藥牛鹿開餐常食之品。因係家宴。所以至有。亦是好物。大家嘗之意云。琢猪肉一味。無甚特別。止不過味道比較普通的好出幾倍而已。獨有生馬驢一味。則不禁萬分奇怪。心想生動動成隻馬驢。有乜法子吞得入肚呢。誰知并不是食馬驢。止是食猴腦耳。將隻馬驢。五花大細。好似細綁斬犯一樣。再俾個枷鎖扣住。等佢俾不得其正。然後裝在一隻特別嘅大碗處。就將個枷鎖蓋。而住隻碗。上便再用一隻穿

昨到雲城。與立寬。觀亭。翰元。舉振。灼如。善聰。國珍。各家先生等。拍照於名勝大道。有感。并誌紀念。

（林紹廣）

雲城再到遇諸公。待我深情感弗窮。嘯傲烟霞詩句裡。輝生花草畫圖中。遊來北地頻相晤。系出西河一脈同。舉君共作太平翁。舉振兄昨設譙華僑酒樓。祖饒道千宗長東歸。予得陪末席。書此以謝。

（林實舉）

其一

巖地相逢亦夙因。殷殷款洽見情真。旅邸登盤枉借奏。萍踪無定感征塵。極目中原更怡神。

其二

滿堂銀燭燦生花。歡見賓來門外車。筵中杯酒樂傾饌。東郭清樽北海加。敢將繡絲記芳華。

敢將絲絲記芳華

▲綠色皮膚濕毒止癢藥水

此藥水能治皮膚濕毒
頑癬不堪或起鹹粒或
現紅腫不論癩癬疥毒
專能潤皮止癢功效卓
著

CHOW CO
ST. E. VANCOUVER

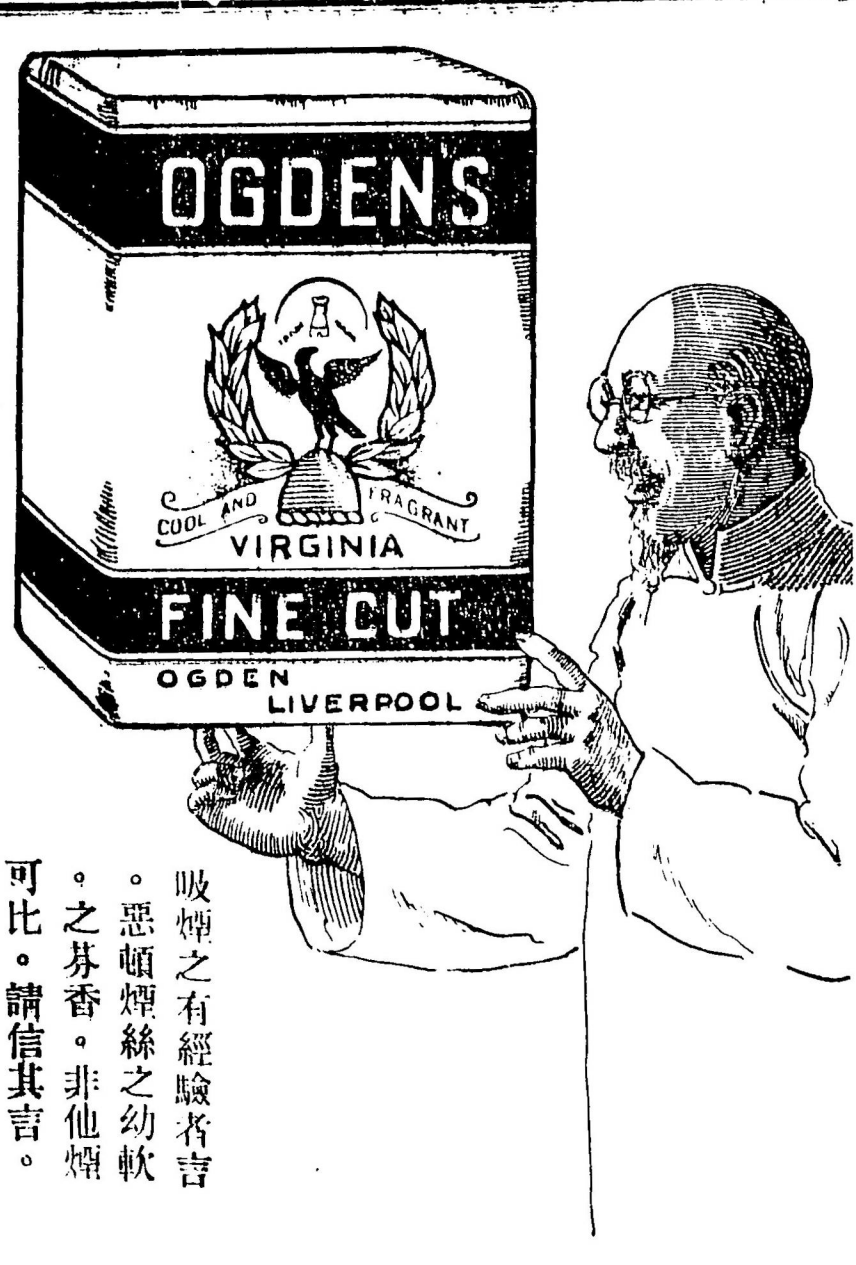
小罇三毛五

外埠每樽加郵費壹元

ENG CHOW CO.

104 E. Pender St. Vancouver, B.C.

雲哥華五洲大藥房啓



吸煙之有經驗者言。惡頓煙絲之幼軟。之芬香。非他煙可比。請信其言。

TAI LOR SUN ESQ.
P.O. Box 475
Vancouver, B.C. Canada.

小批八字一元
加批星盤三元
中批大批未暇領教。
如蒙賜顧。請寫明今
年幾多歲。某月某日
某時出世（西人日主
亦得）男命押女命。
連同筆金住址。付來
下列信箱便妥。

▲皮貨廣告

阻。改裁。再裝夾裏。及貯藏等價目。極之相宜。確
 便貴客光顧。而不致蒙損失。本店所定關於新裝
 之價值。而不至於昂大。君人以此店之新裝。
 任何一件皮襖。則可憐回二元。
 文羅皮貨店謹啟
 The Munro Fur Store
 Marine 1438 505 Granville St.

華埠 司公活聯 雲高
LINWOOD COMPANY
112 HASTINGS ST. E. VANCOUVER, B.C.

大平賣	
72x60 雪白厚牀布	每張 壹元三毫五
雪白厚枕袋	每只 二毫一
雪白背心內衫	每件 二毫九
靚竹紗短內褲〔番裝〕	每條 二毫九
原色薄內衫	每件 四毫五
頂靚耐用人造絲背心衣	每件 六毫九
〔短褲同價〕	
織花靚結棉襖	每對 壹毛四
各色靚羊毛襖	每三對 九毛五
全黑色絲襖〔十號至十一號〕	每三對 五毛九
〔原價五毛〕	
靚結各色絲襖	每二對 八毛九
蝦肉色上襪	每對 貳毛五
各色靚竹紗說衫	每件 八毫九
雪白文明紡	每件 二元九毫九
〔度尺做同價〕	
靚厚柳條說衫	每件 平沽壹元四毛九
星點麻絲織說衫	有寶藍、杏黃、白、嫩綠等色
靚弗蘭絨說衫〔做工閒著均宜〕	每件 壹元九毛五

亞州旅館

AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 3421
Vancouver, B. C.

壯陽藥丸

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
鱉魚肝油十六盎砂每樽六毫九仙
純和瀉油十六盎砂每樽二毫九仙
(此是俄國石油)
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

打破平賣紀錄

打破平賣紀錄

曹統新藥行

通訊地址 C. T. SUN 羅省分行
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

現在發貨指定兩處

「祖國」香港大道西四百六十五號一樓

「外埠」美國羅生埠漆埔街九百號

○險哉脚氣衝心

弟因國難家連刺激已深形容憔悴突發脚痛肝床難起適遇曹統新先生由唐回美請他診之一劑止痛因商務纏身復回工作不料又到脚腫數日之間腫到陰囊更覺氣喘又求先生判定脚氣衝心險症連理一星期幸獲痊愈行動操作自如深感醫恩無以爲報特登片言致謝並介紹僑胞知曹統新先生復回羅省埠總行照常應靈問世

寓羅省城緬甸北堂七九零號二南海何景碩

○鳴謝良醫妙藥

醫生曹統新 配藥妙如神 病者函求治功效確超羣 口碑常載道 一問無迷津求之必得愈 早免肝床呻吟 托足天涯遠染病有誰憐 幸有靈丹在 却病快如仙

感恩無可報 聊寫數言陳 弟忽然項部起紅粒似癬非癬非癩非癩痕癢難忍越擦越癢連及頭面及肢形狀難觀閉門不敢出用盡中西藥料無一見效適友人士劉卓儀君過訪囑列病情函求曹統新先生醫治果然藥到回春脫離痛苦感此恩德無以爲報特奉短章以鳴景仰並介紹同病者知所問津焉

旅加拿大攝付馬埠 Sam Chong Laundry
Box 27Atholmer, B.C. Can. 嘉雁號鳴謝

培元搜毒丸 二兩二圓半
 治正氣已傷花柳餘毒尙留遍身疼痛手脚拘攣或
 疔毒癰癤或芒果鹹疳魚口便毒潰爛不斂或愈而
 復發或尿管癰癢等症
 紅白痢症散 每罇一圓
 新痢久痢或紅或白或夾赤白裏急後重欲大便不
 大便而下膿血游穢者服幾樽必好
 養心生血丸 二兩二圓五
 〔主治〕恍惚無定 精神不爽 氣虛血弱
 心跳怔忡 睡中驚悸 胆怯心慌 目睛無力
 視物帶淚 日間眼倦 夜不安床 每失記性
 四肢冷凍
 夜夢遺精丸 每兩壹圓二毫五
 兼治無夢滑洩二兩見功
 新久白濁丸 每盒壹圓二毫五
 新久刺舌早起封頭皆合
 消粒解毒丸 每兩壹圓二毫五
 血毒濕毒癰粒食之斷尾
 皮膚止癢水 每樽壹圓二毫五
 濕毒癰粒癢癢之即好
 男子七疝丸 每兩壹圓二毫五
 小腸氣墜丸腫二兩見效
 牛黃瀉毒丸 每罇一圓
 尋芳後小便數而痛大便閉結小腹扯痛芒果鹹疳
 疔毒癰尾血癰服後片時盡驅其毒
 本藥行現因難業聲明始創老店在粵東番禺鴉湖鄉
 被焚現雖復業設郵政館以便中外梓里寄家書惟
 不接滙兌第四支行在廣州市漿欄路九十四號爲
 淪陷只係看守不做生意第六支行在廣西梧州小
 南路七十九號爲疎散人口亦暫停

光顧華夏添精丸三瓶
敬送四幅頭畫片成套
泳裝美人 人見人愛
畫到無多 欲得從速
（丸）（精）（漆）（華）

方定學醫國中
煉製物藥國中
腑臟人國合最
養益健百諸主
血氣腎損虛治
(處理代)
 茂德元廣金▲
 育堂隆埠萬生雲
 堂隆發源埠

粵屬新聞

日增建廣州工事
廣州專訊 敵軍近在廣州市郊增強工事
聞其主要佈防計劃 決定以黃埔支線鐵
爲總樞紐 在東郊塲建成大規模之運輸
古 增建各段鐵路 則更重運 步戰

白謹人情學化

現代佳偶。普學文明：自由結婚：或有三角戀愛之意中人。情根深種。不能完。成婚事者。試此香素。鍾情已有。如若不信。請嘗試之：便知予言不謬：

（呂祖煉丹）
每料六拾粒五元
試用十粒壹元

房術乏力者，口含化一粒，藥達命門，鼓舞腎部，如龍似虎，有出神入化之戰術，得此扶助，獲福無窮，腎莖短小者，每次口含化兩粒，由小如多，且含且大，愈吞愈偉，抑有懷疑，先購試用，的當立效，再購亦佳。

〔呂神絕咳丸〕 大盒三毫五
小盒壹毫
古上粒無論遠咳近咳有痰無痰有血無血卽咳三十年之老咳能以斷根如不立効原銀奉還
〔丸〕 每盒壹元
內外痔瘡大便下血旁出腸頭遠年疝
藥不効者一服見功如不効驗原銀奉還
C.O.D. 不受希爲見諒

CHEN SANG TONG
155 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.
南洋星洲百靈社啓
英國靈藥代理天生堂

YING WAH COMPANY
Dry Goods
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

趨時春天衣裳應市

工精價廉

遠近僑胞

希留意焉

貨價印備 承索即奉

電話（矢磨）三四八〇

亦由該會派呂神父駐小樓主持賑務

三埠輪船復航

四邑快訊 新會古井伏那睦洲獨洲 我軍克復後 九日往來澳門三埠輪渡 已相繼復航 新聯和公司之新廬山及新均安 業已通行無阻 由安抵恆水都斛云

僞中山縣長歐大慶遇刺

四邑快訊 駐中山石岐僑兵 突被倭軍繳械 現石岐刁斗森嚴 僞組織人物 大起恐慌 五日晚 僞中山縣長歐大慶 由僞縣府外出 途中被人擲手榴彈狙擊 未中 當時市面倭僞軍戒嚴 緝捕勇士 結果一無所獲云

▲洪門救濟傷兵友社通告

概自釐溝戰起：舉國烽烟：物類傷殘：瘡痍遍地：而英勇兵士：衛國受傷：尤爲可敬可憫：富有以慰勞憐恤：我洪門體國家興亡匹夫匹婦有責之義：是以組織洪門徵求傷兵友社：以盡忠誠救國之旨：以每人額收壹元爲友底：多捐者益善：並歡迎各界參加工作：一視同仁：如有意合作者：請即到致公總堂：達權總社報告：因本社刻即分隊沿門徵求也：此告：（凡加屬各埠致公堂亦要一律響應爲要）

洪門總幹部 致公總堂 達權總社 全啟

民國廿九年五月二日

敬文氏代理
GAIN MON SIE,
P.O. Box 1437 Quesnel, B.C. Can.

★僑界明哲請看此南金
大犧牲收銀九折 另贈送單思粉壹樽
買五元以上者

正強二大器藥水
試用壹元 雙料五元二五
單料二元七五 加料拾元

正強二大器丸
試用壹元 雙料五元
單料二元七五 加料拾元

肉矛短小。腎虛腰痛。耳鳴眼化。
夜使遺精。四肢不精。精神不爽。氣虛血少。
治 四肢無力。交感無力。發育不全。
以上藥物不寒不燥包無傷身體重症者服完雙料
藥物後各症必然痊愈且能強健身體增加飲食并
能令口口發育強固水遠長大此不特立身立家之
有爲即爲國出力外堪以強民自任鐵中鋒者爲
我僑胞速購試服用之若見功效然後再買是所
感禱(服法有說明書)C.O.D.不受後諒寄銀
紙請買担保 寄費壹毛 買者自理

雲高華埠
生活新記藥行

本行運辦祖國各省正地
道生熟藥材安南暹羅土
木人參正高麗參正北鹿
茸澤春鹿尾杞搜羅各說
萬丹丸散海狗鞭花旗參
化粧用品發行零沽一律
歡迎自置電機磅秤聚丸
僑胞光顧仰留意焉

WATSON SUN KEE CO.
87 PENDER ST. E.
VANCOUVER B C

電話 Marine 3529

哥林比亞紙公司謹啟

▲全美洲洪門總幹部通告

〔總字第四號〕

通告徵收經常費事根據本總幹部章程第三
第八條規定「凡屬內會員每年繳納年費壹
以居留國之國幣為單位」茲定由今年正月
首徵收仰全美洲各國洪門機關切實負責進
迅向會員徵收並繳本總幹部以為經常費用
資支應是所切盼特此通告

華民國廿九年正月二十日

榮榮公司啟事
店沽製臘味及常有新鮮肉
發售：久已膾炙人口：現
原舖窄狹：特遷往喜市定
東四百五十八號擴充營業
男女僑胞：尙希源源賜顧
荷.....

買紙料者注意
公司常有各種紙料齊備：如包物紙、則紙：
什信、信、紙筆、及學校用品、華友光顧
請留意焉

Columbia Paper Co.

WING WING CO.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
Phone High. 3041

登時止癢

患癬粒：腳趾癬、鱗癬、疥癩、疹以及其他皮膚病。如期速效，可用馳名世界之D.D.D.藥水治療之。此藥水清涼無膩，且有猛烈殺菌之力，能消毒止癢。每樽價錢二毛五。一試便知。如不滿意，原銀奉還。故今日請買D.D.D.水。

無上之委市杰酒 新價低廉
時利市打(三星)

良舊之盞
委市杰酒



此告白位不是酒局
或不詩省政府登載

卑詩蒸酒有限公司啟

十三盎沙壹元二五
廿五盎沙貳元五毫
四十盎沙三元五毫

B. C. Distillery Ltd.

將陳一柳君據陳君照道謝處之住址賜來幸勿慳些郵費爲
慎重起見尙希留意

◎通訊處

LEE FOOK
54 W. Hastings St.
Vancouver, B.C. Canada

恭頌良醫聖藥

啟者弟患皮膚毒面手足各部位起紅粒如虫行蟻咬痕癢
不堪經有年餘之久屢延中西醫調理俱皆罔效後見大漢報
李福先生恭頌之告白因弟之症頗同上下弟故此親自到來
雲埠李福先生處就醫調理蒙先生施此妙藥旬日內將弟之
惡毒消除確係世上無雙之聖藥不謬也弟深感先生大德愧
無以報謹誌數言俾有皮膚症者注意聞津焉

旅加屬企倫拿埠 黃柏松恭頌

原銀加倍奉還如有非常實驗如無把握實驗豈敢誇大言
諸君注意確如有皮膚患患者不可不試

神效白濁清毒茶 每包七毫五

神效止痛消腫即愈瘦疔藥 每包七毛五

爛疔雞頭拔毒生肌珠珀散 每樽四圓

少林寺立愈跌打舊患復發吊瘀散 每料四圓

遠年風濕骨痛驅風除濕即愈散 每料四圓

應驗如神花柳八寶搜毒丸 每樽四圓

神效消腫止痛即愈小腸氣痛丸 每樽四元

遠年爛脚拔毒生肌埋口即愈散 每料五圓

癰疽無名腫毒立即止痛消核散 每樽四圓

每貼藥用二分磨合 磨香白備不在其內

秘製各種實驗良藥太多恕不盡錄

本醫生醫務所寓喜士定街西門牌五拾四號即碧近戲
院左邊第五間樓上第十四號房

諸君來診請到本藥園內可也丁氏各希望

東李福專醫花柳全科奇難雜症
跌打刀傷續筋散骨立即止痛限日痊愈
秘製環球唯一包愈皮膚濕毒膏 每盅銀二圓
此藥膏由羅浮白鶴寺老僧印田禪師傳授
此藥膏乃破天荒自發白中專治包愈皮膚白病獨一無二之
聖藥無論任何皮膚濕毒花柳粒毒血毒痕癢及遠年諸般頑
下疳小兒胎毒等症服至藥到病除



 印務局

新辦
 實用
 精美
 新中國分省圖(特價)二元五
 著恩或英 航戰言論集(特價)八毛

精印一切刊物
 精製笠巴圖章
 藝術優良 價格克己

由本埠運房回港，運費七十元：
 SUN HING CO.
 St. E. Vancouver, B.C.

OME
ral Chapel
astings E.
land 6191

包辦喪事
殮費廿元 卅元 六十元以上

欽吳長生店

★電話詩鵬壹九六六 馬開錫啓

諸君光顧敬祈留意

裝玻璃窗電鈴工精價平

理修整各種新舊收音機精

公司最新欸收音機發售接

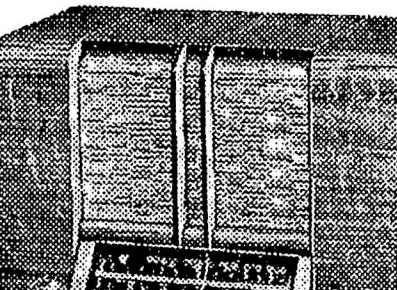
中興收音機部代理RCA

中興雜貨藥材發行

JONG YUEN HING CO.

112-114 Pender St. E. Vancouver, B.C.



超然織造廠
各種新欸羊毛窄結發行

〇〇代理

本號專辦祖國油米什貨
藥材丸散零沽批發格外
相宜

RCA Victor

方定學醫國中
 煉製物藥國中
 腑臟人國合最
 養益健百諸主
 血氣腎損虛治
 (處理代)
 茂德元廣金
 育城萬生萬利
 堂利隆發源
 ▲雲埠